



REPUBLIKA SLOVENIJA  
MINISTRSTVO ZA VISOKO ŠOLSTVO, ZNANOST IN  
TEHNOLOGIJO

# ZAKON O VREDNOTENJU IN PRIZNAVANJU IZOBRAŽEVANJA (ZVPI)

ENIC-NARIC center  
24. 1. 2012



## **Tematika je zanimiva vsaj iz dveh zornih kotov:**

- **zaradi bodočih slušateljev, ki se vpisujejo v izobraževalne institucije v Sloveniji na podlagi tuje listine o izobraževanju**
- **zaradi kandidatov, ki kandidirajo na delovna mesta v izobraževalnih institucijah v Sloveniji na podlagi izobraževanja opravljenega v tujini oz. imajo poklicno kvalifikacijo pridobljeno v tujini**

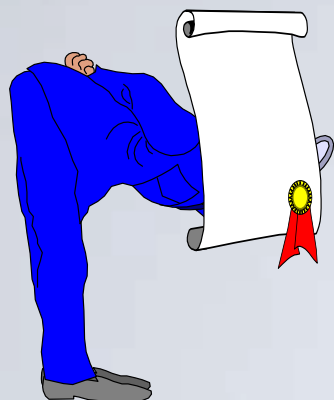
**PRIZNAVANJE = PRENOS PRAVIC iz ene države v drugo**

način odvisen - regulacije šolskega prostora in trga dela

**SPREJEMANJE**  
*(acceptance)*



**PRIZNAVANJE**  
*(recognition)*



**nostrifikacija**

**validacija**

**homologacija**

iskanje enakosti, **enakovrednosti** tujega izobraževanja, na način  
**(equivalence)**



## Zakon o vrednotenju in priznavanju izobraževanja

- Objavljen v Uradnem listu RS:
  - št. **87/11** z dne 2. 11. 2011,
  - št. **97/11**-popravek z dne 2. 12. 2011
- Uporablja se od **17. 12. 2011.**

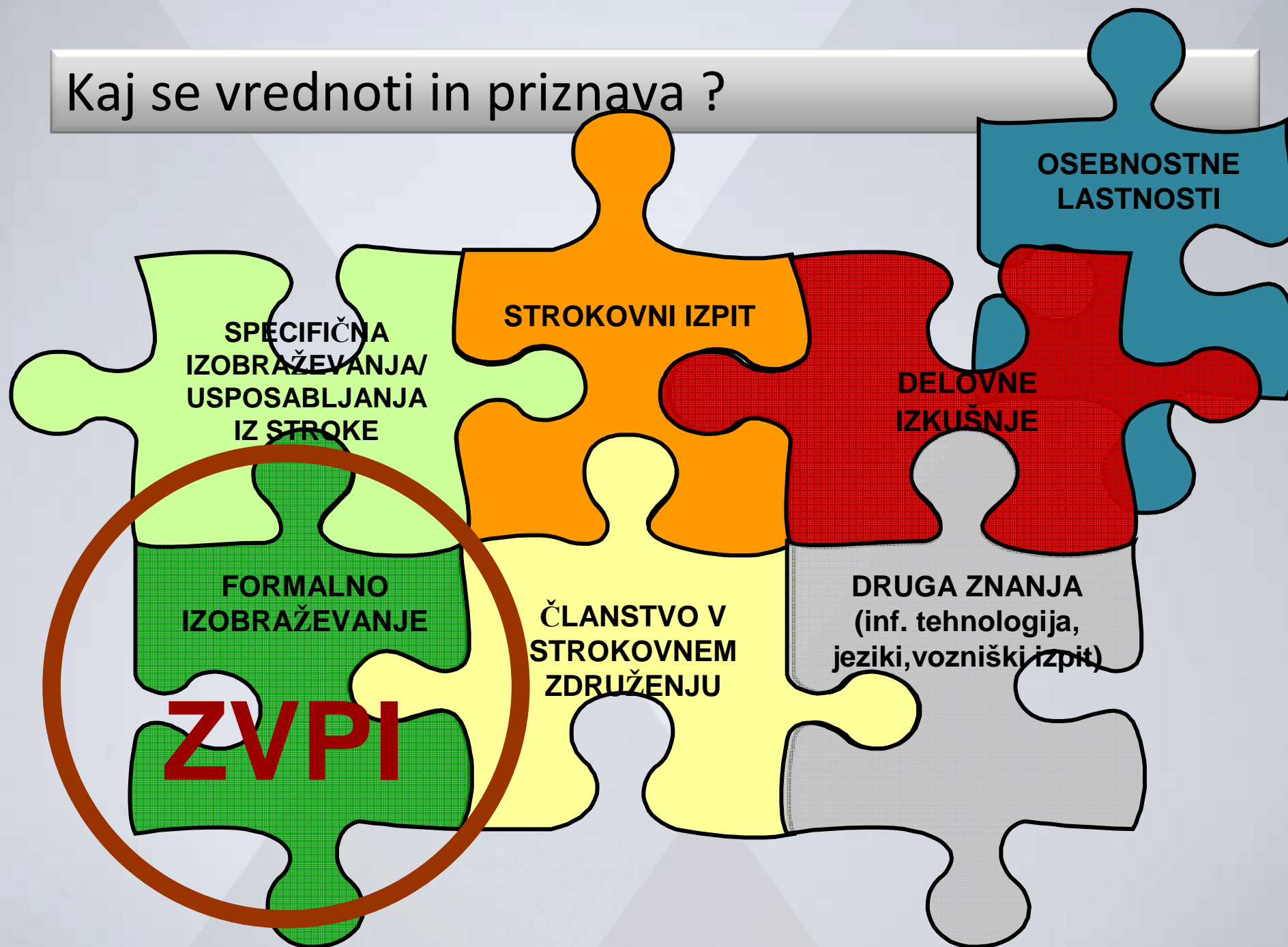
## Pravilnik o obrazcih, dokumentaciji in stroških pri vrednotenju in priznavanju izobraževanja

- Objavljen v Uradnem listu RS št. **103/11** dne **16. 12. 2011.**  
Uporablja se od **17. 12. 2011.**

# ZVPI ureja:

- **Postopek vrednotenja** izobraževanja
  - **Postopek priznavanja** izobraževanja za namen nadaljevanja izobraževanja
    - Uporaba tujega naziva/naslova/  
poimenovanje stopnje izobraževanja ali programa
    - Informacije javnega značaja – elementi izdanih mnenj
    - Evidence
    - Uporabo legalizacije za listine o izobraževanju
    - Stroške postopka
- V prehodnih določbah pa še:**
- Ugotavljanje enakovrednosti za regulirane poklice
  - Postopek priznavanja za vključevanje OŠ otrok

# Kaj se vrednoti in priznava ?



# FORMALNO IZOBRAŽEVANJE se dokazuje z:

## Listino o izobraževanju...



je spričevalo, diploma ali druga listina, s katero imetnik izkazuje opravljeno izobraževanje, ki ga pristojni organ države izvora listine o izobraževanju priznava kot izobraževanje, ki je **del njenega šolskega sistema:**

- **Listina o v celoti opravljenem izobraževanju**  
(imetnik izkazuje zaključen izobraževalni program)
- **Listina o deloma opravljenem izobraževanju**  
(imetnik izkazuje opravljen del izobraževalnega programa za pridobitev listine o v celoti opravljenem izobraževanju –  
*razred, letnik, semester, izpit, modul, kreditne točke*)

## VREDNOTENJE IZOBRAŽEVANJA

- ➔ je postopek, v katerem se o opravljenem izobraževanju izda mnenje o različnih elementih izobraževanja.
- ➔ **MNENJE** je informativno-svetovalne narave!

## ORGAN VREDNOTENJA IZOBRAŽEVANJA

- ➔ **ENIC-NARIC center**  
pri Ministrstvu za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo



# PREDMET VREDNOTENJA IZOBRAŽEVANJA

- **Listine o v celoti opravljenem izobraževanju:**
  - **tuje** listine o izobraževanju
  - **slovenske** listine o izobraževanju
  - **listine** o izobraževanju, izdane v **republikah SFRJ pred 25. 6. 1991**
- **Listine o deloma opravljenem izobraževanju!**  
za potrebe postopka priznavanja izobraževanja na izobraževalnih institucijah

## KAJ NI PREDMET VREDNOTENJA IZOBRAŽEVANJA

- Izobraževanje, ki se dokazuje z **listino o deloma opravljenem izobraževanju** (razen za izobr. institucije!)
- Terciarno izobraževanje:
  - če traja **manj kot 1 semester**
  - je ovrednoteno z **manj kot 30 ECTS**
- Izobraževanje, ki se izkazuje z dokazili o:
  - **jezikovnih, računalniških in drugih tečajih**
  - **strokovnih izpitih**
  - **poklicnih kvalifikacijah**
  - drugih poklicnih in strokovnih **usposabljanjih**

# POSTOPEK VREDNOTENJA IZOBRAŽEVANJA

## PROSILEC

- imetnik listine o izobr.
- druga fizična/  
pravna oseba –  
soglasje imetnika

**VLOGA** (obrazec V) +  
**DOKAZILA**

Dopolnitev vloge  
Dodatna dokazila  
Plačilo stroškov

2 meseca

**ENIC-NARIC center**

**MNENJE**

(oz. OBVESTILO)

**UGOVOR** zoper mnenje

## VSEBINA MNENJA:

- **Osebno ime** imetnika listine o izobraževanju
- Informacije o **listini o izobraževanju**
- Informacije o **statusu izobr. institucije** in **izobr. programa**
- Informacije o **opravljenem izobraževanju v državi izvora, področju/smeri, pridobljenem naslovu** (nazivu/poimenovanju stopnje/študijskega programa), informacije o **pravicah, ki izhajajo iz izobraževanja**
- Kratak opis sistema izobraževanja v državi izvora in **umeščnost** predmetnega **izobraževanja v državi izvora**
- Informacija o **primerljivosti** predmetnega izobraževanja z izobraževanjem v Sloveniji

## Prehodne določbe OŠ

Za postopke priznavanja izobraževanja za vključevanje šoloobveznih otrok **do 31. 8. 2012** veljajo določbe in postopki [dosedanjega Zakona](#) o priznavanju in vrednotenju izobraževanja ter Pravilnika.

Za vložene vloge do vključno 31.8.2012 se izda **odločba**.

**Zakon o spremembah in dopolnitvah  
Zakona o osnovni šoli (ZOsn-H)  
Uradni list RS, št. 87 / 2.11.2011**

24. člen

V primeru vpisa oziroma  **vključitve šoloobveznih otrok s tujimi listinami**  o izobraževanju v osnovnošolsko izobraževanje v Republiki Sloveniji, osnovna šola na podlagi dokazil ugotovi, v kateri razred se bo otrok vključil. Pri tem šola upošteva  **predložena dokazila o predhodnem izobraževanju in starost**  otroka. Šola pri vključitvi otroka lahko upošteva tudi njegovo poznavanje  **slovenskega jezika** . Šola učencu ob vpisu oziroma vključitvi izda  **potrdilo o šolanju** .«.

***Zakon se začne uporabljati 1. septembra 2012!***

## **PRIZNAVANJE tujega IZOBRAŽEVANJA ZA NAMEN NADALJEVANJA IZOBRAŽEVANJA**

**= upravni postopek, v katerem se na podlagi v tujini opravljenega izobraževanja odloči o posameznikovi pravici do dostopa, prijave in obravnave v postopkih vpisa pri nadaljevanju izobraževanja na izobraževalnih institucijah v Sloveniji**

## **ORGAN ZA PRIZNAVANJE IZOBRAŽEVANJA ZA NAMEN NADALJEVANJA IZOBRAŽEVANJA**



**v Republiki Sloveniji je IZOBRAŽEVALNA INSTITUCIJA,  
kjer posameznik želi nadaljevati izobraževanje in ne MVZT!**



**Listine, ki niso predmet postopka priznavanja za namen nadaljevanja izobraževanja:**

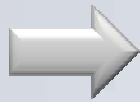
- **slovenske** listine o izobraževanju
- **listine** o izobraževanju, izdane v **republikah SFRJ pred 25. 6. 1991**
- listine, ki dokazujejo opravljene **tečaje**
- **ipd.**

## Javne evidence in pooblašcene osebe:

**Izobraževalna institucija imenuje osebo** za vodenje postopkov



obvesti ENIC-NARIC center (30 dni)



ENIC-NARIC center vodi **seznam pooblaščenih oseb**

**Izobraževalna institucija vodi evidenco izdanih odločb (na prvi in drugi stopnji postopkov).**

## Opomba

- Na podlagi odločbe se ne izda slovenskega spričevala
- Odločba izdana v postopku priznavanja ni namenjena nadomestitvi preverjanja znanja za potrebe izobraževanja na domu v OŠ

# UPORABA TUJEGA NASLOVA:

## Imetnik tujega naslova lahko tuj naslov uporablja v RS:

- v izvorni obliki v skladu s predpisi države/transkripciji (se ne prevajajo v slovenski jezik)
- navede se skupaj z državo izvora izobraževanja

### Primeri:

- *bravar, BiH*
- *zdravstveni tehničar, Republika Hrvaška*
- *Diplom Ingenieur, Zvezna republika Nemčija*
- *Master of Arts, Kraljevina Belgija*

# LEGALIZACIJA LISTIN O IZOBRAŽEVANJU:

- [Zakon o overitvi listin v mednarodnem prometu](#) (Uradni list RS, št. 64/01)
- [Zakonu o ratifikaciji Konvencije o odpravi potrebe legalizacije tujih javnih listin](#) (Uradni list FLRJ – Mednarodne pogodbe, št. 10/62), tako imenovana *Apostille* po Haaški konvenciji iz leta 1961
- Posebnost pri legalizaciji listin o izobraževanju iz [Republike Kosovo](#)

# LEGALIZACIJA LISTIN O IZOBRAŽEVANJU:

- V postopku vrednotenja izobraževanja se legalizacija:  
**NE ZAHTEVA**
- V postopku priznavanja izobraževanja za namen nadaljevanja izobraževanja se legalizacija:  
**ZAHTEVA**

## DVOM V IZVIRNOST LISTINE O IZOBRAŽEVANJU

- Izvirnost se **preveri pri izdajatelju** listine o izobraževanju oziroma **pristojnem organu države izvora** izobraževanja

# INFORMACIJE JAVNEGA ZNAČAJA

- **Javno objavljene informacije o (tujem) izobraževanju**
  - Pripravljene na podlagi izdanih mnenj
- **Namen: pomoč pri prepoznavanju (tujega) izobraževanja**
  - Izobraževalne institucije
  - Delodajalci
  - ...
- **Uporaba na enak način ko mnenje, izdano v postopku vrednotenja**



# STROŠKI

- **Vrednotenje izobraževanja: 50 EUR.**
  - Se ne zaračunavajo pravnim osebam javnega prava
  - Oprostitev stroškov (prejemniki socialne pomoči, varstvenega dodatka, nadomestila za invalidnost, iskalci zaposlitve)
- **Priznavanje izobraževanja pri izobraževalnih institucijah: stroškov ni (ZUT).**

Če stroški so – se jih zaračunava skladno z ZUP.

**Novo !**

# ZAKON O VREDNOTENJU IN PRIZNAVANJU IZOBRAŽEVANJA

## PRIZNAVANJE

Namen izobraževanja

Pristojni organ: izobr. institucije

Izhodni dokument:

**ODLOČBA**

Pravno zavezujoč akt o pravici do dostopa do izobr. programa na izobraževalni instituciji  
(del postopka vpisa)

## VREDNOTENJE IZOBRAŽEVANJA

Pristojni organ: ENIC-NARIC center

Izhodni dokument:

**MNENJE**

Informacije o izobraževanju

z informacijo o primerljivost vrednotenega izobraževanja s slovenskim izobraževanjem

## INFORMACIJE JAVNEGA ZNAČAJA

Objavljene informacije iz preteklih vrednotenj



REPUBLIKA SLOVENIJA  
MINISTRSTVO ZA VISOKO ŠOLSTVO, ZNANOST IN  
TEHNOLOGIJO

# Hvala za pozornost!



**Ministrstvo za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo**

**Direktorat za visoko šolstvo**

**ENIC-NARIC center Slovenija**

**[www.mvzt.gov.si](http://www.mvzt.gov.si)**

**e-mail: [enicnaric-slovenia.mvzt@gov.si](mailto:enicnaric-slovenia.mvzt@gov.si)**

**telefon: 01/ 478-46-00**